

2009 - 2014

# Comissão dos Assuntos Constitucionais

PE500.420v01-00

7.11.2012

# ALTERAÇÕES 1 - 17

Projeto de proposta de resolução (2012/2829(RSP))

(PE497.888v01-00)

Eleições para o Parlamento Europeu em 2014

AM\918038PT.doc PE500.420v01-00

Alteração 1 Rafał Trzaskowski

Proposta de resolução Considerando B

Proposta de resolução

Alteração

B. Que a participação global nas eleições para o Parlamento sofreu um decréscimo de 63% em 1979 para 43% em 2009; Suprimido

Or. en

Alteração 2 Roberto Gualtieri

Proposta de resolução Considerando B

Proposta de resolução

Alteração

B. Que a participação global nas eleições para o Parlamento sofreu um decréscimo de 63% em 1979 para 43% em 2009; Suprimido

Or. en

Alteração 3 Jean-Pierre Audy

Proposta de resolução Considerando D

Proposta de resolução

Alteração

D. Que o Presidente da Comissão Europeia é eleito pelo Parlamento por proposta do Conselho Europeu, que *deve* ter em conta o resultado das eleições e *consultar o novo Parlamento* antes de proceder à(s) nomeação/nomeações;

D. Que o Presidente da Comissão Europeia é eleito pelo Parlamento por proposta do Conselho Europeu, *deliberando por maioria qualificada*, que deve ter em conta o resultado das eleições *para* o Parlamento Europeu *e ter realizado as devidas consultas* antes de proceder à nomeação;

Alteração 4 Jean-Pierre Audy

Proposta de resolução Considerando D-A (novo)

Proposta de resolução

Alteração

D-A. Que a Comissão, enquanto colégio, é responsável perante o Parlamento Europeu;

Or. fr

Alteração 5 Roberto Gualtieri

Proposta de resolução Considerando E

Proposta de resolução

E. Que o novo Parlamento precisa de tempo suficiente para se organizar antes da eleição do Presidente da Comissão *e que os dias de votação (quinta-feira - domingo) devem, idealmente, evitar feriados*;

Alteração

E. Que o novo Parlamento precisa de tempo suficiente para se organizar antes da eleição do Presidente da Comissão;

Or. en

Alteração 6 Jean-Pierre Audy

Proposta de resolução Considerando G

Proposta de resolução

Alteração

G. Que o Parlamento vota a sua anuência à

G. Que o Parlamento vota a sua anuência à

PE500.420v01-00 4/9 AM\918038PT.doc

nomeação de todo o colégio de comissários depois de ter ouvido os candidatos *indigitados pelos Estados-Membros* de comum acordo com o Presidente eleito;

nomeação de todo o colégio de comissários depois de ter ouvido os candidatos *propostos pelo Conselho*, de comum acordo com o Presidente *eleito da Comissão*, com base nas sugestões feitas pelos Estados-Membros;

Or. fr

Alteração 7 Sari Essayah

Proposta de resolução N.º 1

Proposta de resolução

1. Insta as famílias políticas europeias a nomearem candidatos à Presidência da Comissão e espera que esses candidatos desempenhem um papel de liderança na campanha eleitoral parlamentar; salienta a importância de reforçar a legitimidade política do Parlamento e da Comissão, associando a respetiva eleição de forma mais direta à escolha dos eleitores;

Alteração

Suprimido

Or. fi

Alteração 8 Anneli Jäätteenmäki

Proposta de resolução N.º 1

Proposta de resolução

1. Insta as famílias políticas europeias a nomearem *candidatos* à Presidência da Comissão e espera que esses candidatos desempenhem um papel de liderança na campanha eleitoral parlamentar; salienta a importância de reforçar a legitimidade política do Parlamento e da Comissão,

### Alteração

1. Insta as famílias políticas europeias a nomearem *um candidato e uma candidata* à Presidência da Comissão e espera que esses candidatos desempenhem um papel de liderança na campanha eleitoral parlamentar; salienta a importância de reforçar a legitimidade política do

AM\918038PT.doc 5/9 PE500.420v01-00

associando a respetiva eleição de forma mais direta à escolha dos eleitores;

Parlamento e da Comissão, associando a respetiva eleição de forma mais direta à escolha dos eleitores;

Or. en

Alteração 9 Sari Essayah

Proposta de resolução N.º 2

Proposta de resolução

Alteração

2. Solicita que pelo menos metade dos membros da próxima Comissão saia do grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição;

Suprimido

Or. fi

Alteração 10 Rafał Trzaskowski

Proposta de resolução N.º 2

Proposta de resolução

Alteração

2. Solicita que pelo menos metade dos membros da próxima Comissão saia do grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição;

Suprimido

Or. en

### Alteração 11 Alain Lamassoure

# Proposta de resolução N.º 2

### Proposta de resolução

2. Solicita que *pelo menos metade dos* membros da próxima Comissão *saia do* grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição;

#### Alteração

2. Solicita que *todos os* membros da próxima Comissão *sejam escolhidos de entre o* grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição;

Or. fr

# Alteração 12 Giuseppe Gargani

# Proposta de resolução N.º 2

## Proposta de resolução

2. Solicita que pelo menos metade dos membros da próxima Comissão saia do grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição;

### Alteração

2. Solicita que pelo menos metade dos membros da próxima Comissão saia do grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição, estabelecendo critérios que assegurem o respeito dos equilíbrios de representação política e nacional;

Or. it

# Alteração 13 Lena Kolarska-Bobińska

# Proposta de resolução N.º 2

#### Proposta de resolução

2. Solicita que pelo menos metade dos

# Alteração

2. Solicita que pelo menos metade dos

membros da próxima Comissão saia do grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição;

membros da próxima Comissão saia do grupo de deputados ao Parlamento Europeu eleitos em 2014, refletindo, assim, o equilíbrio entre as duas câmaras da legislatura; insta os grupos e os partidos políticos a garantirem essa composição; observa que a recondução de um Comissário em funções que tenha sido previamente eleito deputado ao Parlamento Europeu também será aceitável:

Or. en

Alteração 14 Evelyn Regner

Proposta de resolução N.º 2-A (novo)

Proposta de resolução

#### Alteração

2-A. Exorta o futuro presidente da Comissão a zelar por que o colégio de comissários tenha uma composição equilibrada de homens e mulheres;

Or. de

Alteração 15 Roberto Gualtieri

Projeto de proposta de resolução N.º 3

Projeto de proposta de resolução

3. Solicita ao Conselho que consulte o Parlamento sobre a realização das eleições *de 15 a 18 de maio ou* de 22 a 25 de maio de 2014;

### Alteração

3. Solicita ao Conselho que consulte o Parlamento sobre a realização das eleições de 22 a 25 de maio de 2014;

Or. en

Alteração 16 Helmut Scholz

Proposta de resolução N.º 3-A (novo)

Proposta de resolução

Alteração

3-A. Considera importante que a composição do Parlamento reflita a diversidade de opiniões políticas existente nos Estados-Membros da UE; exorta o Conselho a zelar por que a legislação dos Estados-Membros aplicável às eleições para o Parlamento Europeu reduza significativamente, a tempo das eleições de 2014, as diferenças que existem em relação ao direito de voto e de elegibilidade nas eleições e garanta o pluralismo político e uma representação proporcional genuína, designadamente, através da abolição do limiar eleitoral;

Or. en

Alteração 17 Helmut Scholz

Proposta de resolução N.º 3-B (novo)

Proposta de resolução

Alteração

3-B. Insta o Parlamento eleito em 2014 a, até 2016, elaborar um regulamento relativo a um sistema único para as eleições para o Parlamento Europeu em todos os Estados-Membros, que respeite integralmente os princípios da representação proporcional e do pluralismo político;

Or. en